

经备案的船方代理人名单 (截至2014年5月26日)
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No. & Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
青岛歌森海事技术服务有限公司 Qingdao Sunic-Ocean Marine Technology and Service Co., Ltd	代理K.K.DCAM, Dorval Ship Management Kaiun.K.K, FUJIMarine S.A, I.M.S Maritime S.A, NAGAI KAIUN KAISHA LTD, Reitaku Kaiun Co., Ltd, SANSHO KOERA CO., LTD, Southern shipping PTE LTD, World Marine Co., LTD, TAIYO KAIUN KAISHA, LTD, TOYO KAIUN CO., LTD, ROYAL MARITIME CORPORATION, SANSHO KAIUN CO., LTD, Shinme Kisansangyo Co., Ltd, TAIHEIYO KISEN KAISHA, LTD, Tabuchi Kaiun Co., Ltd, Noma Shipping Co., Ltd, CAPE SHIPPING S.A, Oceanfleet Shipping Ltd, TSANGARIS BROS LTD, SOLVANG ASA等公司在全国港口签订协议 acting as agent of the following companies to sign ASPR within all ports: K.K.DCAM, Dorval Ship Management Kaiun.K.K, FUJIMarine S.A, I.M.S Maritime S.A, NAGAI KAIUN KAISHA LTD, Reitaku Kaiun Co., Ltd, SANSHO KOERA CO., LTD, Southern shipping PTE LTD, World Marine Co., LTD, TAIYO KAIUN KAISHA, LTD, TOYO KAIUN CO., LTD, ROYAL MARITIME CORPORATION, SANSHO KAIUN CO., LTD, Shinme Kisansangyo Co., Ltd, TAIHEIYO KISEN KAISHA, LTD, Tabuchi Kaiun Co., Ltd, Noma Shipping Co., Ltd, CAPE SHIPPING S.A, Oceanfleet Shipping Ltd, TSANGARIS BROS LTD, SOLVANG ASA, etc	2013年2月5日 Feb 5, 2013	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Manager : Mr. Robin Kuang Tel : +86 532 58862111 service@sunic-ocean.com
宁波千和溢油应急服务有限公司 Ningbo Qianhe Oil Spill Emergency Service Co., Ltd	代理以下境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following ship operators to sign ASPR within all ports: Carsten Rehder Schiffsmakler und Reederei mbH & Co. KG, Premuda S.p.A, Thien & Heyenga Bereederungs-und Befrachtungs Gmbh (T&H) , China Steel Express Corporaion, Sincere Industrial, MYKONOS SHIPPING CO LTD, Globus shipmanagement, The Sanko Steamship Co.,Ltd, NORDDEUTSCHE REEDEREI H. SCHULDT GMBH & CO. KG (NRS) , TECHNOMAR SHIPPING INC, MARINE ACE CO. LTD, Conbulk Shipping S.A., Westwood Shipping Lines, GULF STOLT SHIP MANAGEMENT JLT, REEDEREI F.LAEISZ G.m.b.H, RHL Reederei Hamburger Lloyd GmbH & CO KG, Hachiuma Steamship Co., Ltd, Hsin Chien Marine Co.,Ltd, BSM(HK), PRONAV Ship Management GmbH & Co. KG, Galaxy Shipping Corporation(银河运通) · First Steamship Co.,Ltd, First Steamship S.A, CHINESE MARITIME TRANSPORT 中国航运, Hermann Buss, OSKAR WEHR KG (GmbH & Co.), Reider Shipping B.V, MARTIME - Gesellschaft fuer maritime Dienstleistungen mbH, lino Marine Service Co., Ltd, Lubeca Marine(Germany) GmbH & Co.KG, Reederei Harmstorf & Co Thomas Meier-Hedde GmbH & CO.KG, Century Shipmanagement Pte Ltd, GROW-WILL INC., Marlow Ship Management Deutschland GmbH&Co.KG, V.Ships (Germany) GmbH, Hansa Shipping GmbH & Co. KG, Hansa Shipmanagement GmbH & Co. KG, INTERORIENT MARINE SERVICES, NEOM MARITIME, GLORY SHIP, Star bulk, Cosmo shipmanagement S.A, MMS CO. LTD., CIDO SHIPPING(KOREA)CO.,LTD, EDDIE STEAMSHIP CORPORATION, Goldenport Shipmanagement Ltd, Ta Tong Marine Co.,Ltd, Sincere Navigation Corporation, Johann M.K. Blumenthal GmbH & Co. KG, Courage-New Amego Shipping Co.,Ltd, Grand Seatrade Shipping Company Limited, REEDEREI NORD LIMITED, Fenwick Shipping Services Ltd, HAYAMA SHIPPING LTD., BSM(I), Far Eastern Silo & Shipping, 香港海宝航运有限公司, SEAMAR MANAGEMENT S.A, ECOSHIP SDN BHD (AS OPERATORS),	2013年3月5日 March 5, 2013	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Contact Person: Sharon Chen Direct: +86-574-86838187 Mobile: +86-15888021713 E-mail: sharon@qianheshipping.com

经备案的船方代理人名单 (截至2014年5月26日)
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No. & Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
	Hartmann Schifffahrts GmbH&Co.KG、 香港明华船务有限公司、 Z&G HALCOUSSIS CO.LTD、 Lemissoler Shipmanagement Ltd、 LOUIS DREYUS ARMATEURS S.A.S、 Chian Spirit (Proud Parents Investments Co.)、 KORKYRA SHIPPING LTD、 PACIFIC KING邦建(香港)船舶管理有限公司、 SeaChange Maritime (S) Pte.Ltd、 Spliethoff's Bevrachtingskantoor B.V.、 BigLift Shipping B.V.、 BSM(UK)、 FRANBO LINES CORP. (正德海运)、 IDEMITSU TANKER CO., LTD.、 HWEI LI SHIPPING(惠利船务)、 BSM(DEU)、 台塑海运、 NAVIOS SHIPMANAGEMENT INC、 SEALESTIAL NAVIGATION Co、 CHINA SHIPPING(H.K)MARINE CO,LTD (中海香港)			
深圳市珠江口船舶服务有限公司 SHENZHEN PEARL RIVER SHIP SERVICE CO. LTD	代理以下Herm Danelsberg GmbH & Co.KG, KG PROJEX Schiffahrtsgesellschaft mbH & Co, MIDEAST SHIP MANAGEMENT LTD JLT, Brightoil Shipping (Spore) Pte Ltd, Schlusel Reederei Kg(Gmbh & Co), XT Management Ltd, SUGAHARA KISEN CO. LTD, ALFA SHIP MANGEMENT PTE LTD, Hellastir Shipping Enterprises Ltd, ZIM Integrated Shipping Service Ltd, NSB Niederelbe Schiffahrtsgesellschaft mbH & Co. KG, Hamburg Sud-"COLOMBUS" shipmanagement Gmbh等公司在全国港口签订协议。 代理长荣海运股份有限公司在海南洋浦港, 广东湛江港, 珠海港签订协议。 代理CMA CGM在浙江宁波港, 江苏连云港, 福建福州港签订协议。 acting as agent of the following foreign ship opeartors to sign ASPR within all ports: Herm Danelsberg GmbH & Co.KG, KG PROJEX Schiffahrtsgesellschaft mbH & Co, MIDEAST SHIP MANAGEMENT LTD JLT, Brightoil Shipping (Spore) Pte Ltd, Schlusel Reederei Kg(Gmbh & Co), XT Management Ltd, SUGAHARA KISEN CO. LTD, ALFA SHIP MANGEMENT PTE LTD, Hellastir Shipping Enterprises Ltd, ZIM Integrated Shipping Service Ltd, NSB Niederelbe Schiffahrtsgesellschaft mbH & Co. KG;Hamburg Sud-"COLOMBUS" shipmanagement Gmbh;etc. acting as agent of Evergreen Marine Co. to signe ASPR within Yangpu Port in Hainan Province, Zhanjiang Port in Guangdong Province and Zhuhai Port. acting as agent of CMA CGM to sign ASPR within Ningbo Port in Zhejiang Province, Lianyungang Port in Jiangsu Province, and Fuzhou	2012年12月27日 December 27, 2012	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Capt.Charles Liu (Managing Director) Tel: +86-(0)755-8611 1600 Mob: 86 13066931398 / 13823513628 Em: ops@pearlrivercn.com
深圳诺富龙溢油应急代理有限公司 Shenzhen Nuofulong Oil Spill Emergency Agent Co., Ltd	代理以下BOCAMAR INTERNATIONAL NV., Rickmers Shipmanagement(Singapore) Pte Ltd等公司在全国港口签订协议 acting as agent of BOCAMAR INTERNATIONAL NV., Rickmers Shipmanagement(Singapore) Pte Ltd, etc. to sign ASPR within all ports	2013年1月10日 Jan 10, 2013	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Contact Person:Chaojie Lin Tel:13902914371 Email:contract@nflsproagent.com
深圳市航鹏船舶服务有限公司 Shenzhen Hangpeng Shipping Service Co., Ltd	代理Hapag-Lloyd (China) Ltd, Greathorse Business Consultants (Shanghai) Ltd, YANG MING MARINE TRANSPORT CORP等公司在全国港口签订协议 acting as agent of Hapag-Lloyd (China) Ltd, Greathorse Business Consultants (Shanghai) Ltd, YANG MING MARINE TRANSPORT CORP to sign ASPR within all ports	2013年1月12日 Jan 12, 2013	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Contact Person:Tommas Lin Tel: 86 755 86220319 Email: osro_china@hangpengsz.com;
	代理光明海运股份有限公司在全国港口签订协议 acting as agent of Guangming Shipping Co., Ltd to sign ASPR within all ports	2014年1月4日 January 4, 2014	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	

经备案的船方代理人名单 (截至2014年5月26日)
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No. & Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
天津畅平翔船舶技术服务有限公司 Tianjin Changpingxiang Shipping Technology Service Co., Ltd	代理GMS LINE CO.,LTD、MEADWAY SHIPPING& TRADING INC、 UNION COMERCIAL INCORPORATED AS MANAGERS公司在全国港口 签订协议 acting as agent of the following foreign ship opeartor to sign ASPR within all ports: GMS LINE CO.,LTD、MEADWAY SHIPPING& TRADING INC、UNION COMERCIAL INCORPORATED AS MANAGERS	海船舶【2012】31号 2012年1月16日 HCB[2012] No.31 Jan 16, 2012	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Contact Person:门洪胜 (Hongsheng Men) Tel: 022-65777681 Mobile: 13323376838
青岛华顺环海海洋环境工程有限 公司 Qingdao Huashun Huanhai Mariine Environmental Engineering Co., Ltd	代理ANTARES SHIPPINGMANAGEMENT S.A.公司、C Transport Maritime S.A.M公司、PARAKOU SHIPPING LIMITED公司在全国港口签 订协议 acting as agent of ANTARES SHIPMANAGEMENT S.A. CO.,LTD, C Transport Maritime S.A.M and PARAKOU SHIPPING LIMITED to sign ASPR within all ports	2014年5月26日 May 26, 2014	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Contact Person:hongzheng yu Tel : 13906397675
深圳市利万家实业发展有限公司 Shenzhen Liwanjia Group Development Co., Ltd	代理Winter Brothers Shipping PTE.LTD、Goodwood Ship Management Ptd. Ltd、Heederei Gebr Winter GmbH & Co KG、DS Schiffabrt GmbH & Co KG、KYLA SHIPPING ENTERPRISES CORP、SeaChange Maritime(Singaport) Pte Ltd等公司在全国港口签订协议 acting as agent of Winter Brothers Shipping PTE.LTD、Goodwood Ship Management Ptd. Ltd、Heederei Gebr Winter GmbH & Co KG、DS Schiffabrt GmbH & Co KG、KYLA SHIPPING ENTERPRISES CORP、 SeaChange Maritime(Singaport) Pte Ltd etc. to sign ASPR within all ports	2013年1月22日 Jan 22, 2013	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Contact person : Ms. Helen Huang Telephone: 0086 755 2167 5558 helen@lwjservice.com
大连九方船舶服务有限公司 Dalian Jiufang Shipping Service Co., Ltd	代理下列公司在全国港口签订协议： acting as agent of the following companies to sign ASPR within all ports: Doonam.Shipping.Co.,ltd. DAT.MARITIME. GREEN.MARITIME.Co.,ltd. MEDNAV.SA.. Sejin.Marine.Co.,ltd. Samsun.Logix.Corporation. Aurora.Shipping.Inc.Manila.c/o.Kritsas.Shipping.S.A.(PANAMA). Bumyoung.Shipping.Co.,ltd. NDSM.Co.,ltd	2013年10月15日 October 15, 2013	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Contact person : Jack Wang Telephone : 0086-13332221862 E-mail : zhongyuan_sludge@126.com ;
华泰保险经纪有限公司 Huatai Insurance Agency & Consultant Service Ltd	代理下列公司在全国港口签订协议： acting as agent of the following companies to sign ASPR within all ports: T-Bulk S.R.L.、 Euronav、 Poseidon Shipping Co.Ltd.、 Excel Marine Co.,Ltd.、 Suisse-Atlantique Societe de Navigation Maritime S.A.、 Anthony Veder Rederyzaken B.V.、 Mizuho Sangyo Co.,Ltd.、 Aeolos Management S.A.、 MOL Ship Management (Singapore)Pte. Ltd.、 Efploia Shipping S.A.、 Keiyo Kisen Kaisha,Ltd.、 MK Shipmanagement Co.,Ltd.、 JP Alliance Ship Management Co.Inc.、 Eagle Ship Management Co.,Ltd.、 Ben Nevis Shipping (Pte) Ltd.、 New Century Overseas Management.,Inc.、 Dong Jin Shipping Co.,Ltd.、 MEC Co.,Ltd.、 Hakuyo Kisen Co.,Ltd.、 Greatsail Shipping S.A.、 Hyundai Glovis Co.,Ltd.、 Shunzan Kaiun Co.,Ltd.、 Santoku Senpaku Co.,Ltd.、 Tolani Shipping Company Limited.、 Sun Enterprises Ltd.、 Nereus Shipping S.A.、 Samos Steamshio Co..	海船舶【2012】67号 2013年4月28日 HCB[2012] No.67 April 28, 2013	一年 One Year	Fax : 0086-317-5768681

经备案的船方代理人名单（截至2014年5月26日）
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No. & Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
	Osaka Fleet Co.,Ltd., MOL Ship Management Co.,Ltd., OCEAN Shipmanagement GmbH, Reederei Claus-Peter Offen(GmbH&Co.)KG, Carras (Hellas) S.A., EUKOR Car Carriers Inc., Fairsky Shipping &Trading S.A., Eurobulk Ltd., Nissho Shipping Co.,Ltd., Toko Kaiun Kaisha,Ltd., Swissmarine Inc., So.Co.Gem Sam, Losinjaska Plovidba-Brodarstvo d.o.o., Shoei Kisen Kaisha,Ltd., Misuga Kaiun Co.,Ltd., Jadroplov Ltd,International Maritime Transport, Kobe Shipmanagement Company Ltd., Athenian Sea Carriers Ltd., Sandigan Ship Services,Inc., Unicom Management Services (Cyprus) Ltd., Magsaysay MOL Ship Management,Inc., Kss Line Ltd., SCF Unicom Singapore Pte Ltd., Cox Shipping S.A., Modion Maritime Management SA, CSL Maritime S.A.-Tokyo branch, Soki Kisen Co.,Ltd., Empire Chemical Tanker Holdings Inc., E.K.Line S.A. , Orion Bulkers GmbH&Co.KG., MOL Tankship Management (Europe) Ltd., Chartworld Maritime Management Corporation, MOL Tankship Management (Asia) Pte.Ltd., Norstar Ship Management Pte.Ltd., Eitzen Chemical (Singapore)Pte.Ltd., Naru Shipping Co.,Ltd., Shikisima Kisen K.K., Bnavi Ship Management SRL, Tagashira Kaiun CO.,Ltd., Shenlong Maritime Pte Ltd., Odfjell Management AS., J.P.Samartzis Maritime Enterprises Co.S.A., Taiyo Nippon Kisen Co.,Ltd., JX Shipping Co.,Ltd., TMS DRY LTD., TMS BULKERS LTD., NSC Schiffahrtsgesellschaft mbH & Cie. KG , Temm Maritime Co.,Ltd., Kagoshima Senpaku Kaisha,Ltd., Synergy Maritime Private Limited., Fukujin Kisen Co.,Ltd., Forward Gloria Navigation S.A.C/o Daiwa Kisen co.,Ltd., Syncro Shipping Co.,Ltd., World Star Shipping S.A., Koyo Corporation Limited, Rainbow Maritime Co.,Ltd. , Sojitz Marine&Engineering Corporation, Blue Marine Management Corp., Kitaura Kaiun Co.,Ltd., Wilhelmsen Ship Management Sdn.BHD, M.T.M.Ship Management Pte.Ltd., Toyo Shipping Line Co., Ltd., Iino Gas Transport Co.,Ltd., Hokoku Marine Co.,Ltd., Nissen Kaiun Co.,Ltd., Sinotrans Ship Management Limited, SK Ship Management Co. Ltd.			

经备案的船方代理人名单（截至2014年5月26日）
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No. & Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
	<p>On Ship management companies, Daiichi Chuo Marine Co.,Ltd., Koun Marine Co.,Ltd., Wisdom Marine Lines S.A. , Great Circle Shipping Agency Limited, Shokuyu Tanker Co.,Ltd., MK Manila Shipmanagement,Inc., New Asian Shipping Company Limited, Janfield Shipping Limited, Marmaras Navigation Ltd., Grecomar Shipping Agency Ltd., Apex Ship Management Pte Ltd., Mitsubishi Ore Transport Co., Ltd. and so on</p>			
<p>北京中英衡达海事顾问有限公司 China Marine Services Company Ltd</p>	<p>代理下列公司在全国港口签订协议： acting as agent of the following companies to sign ASPR within all ports: Ernst Jacob (GmbH & Co KG), J. Bekkers CO BV, Freese Shipping, AST Inc.(Coral Canal S.A.), Kuwait Oil Tanker Company S.A.K., SUNSHIP MANAGEMENT CO., LTD., 'NOBPAC' Ship Management Limited (J.K. Maritime/EC Bulk Carriers) , Navigazione Montanari S.p.A., MPC Münchmeyer Petersen Steamship GmbH & Co. KG, BEKS GEMI ISLETMECILIGI VE TICARET A.S., Nordic Hamburg Shipmanagement GmbH & Co. KG, SAFETY MANAGEMENT OVERSEAS S.A., Dunya Denizcilik ve Ticaret A.S., PRIMEBULK SHIPMANAGEMENT LTD, SIOMAR ENTERPRISES LTD, Prosperity Bay Shipping Co. Ltd., Alassia NewShips Management Inc., VARSHIP SHIPPING CO. LTD, Wilhelmsen Ship Management Sdn Bhd (including 6 branches – - Korea Branch – Wilhelmsen Ship Management Korea Ltd - Malaysia Branch - Norway Branch – Wilhelmsen Ship Management (Norway) AS - Singapore Branch – Wilhelmsen Ship Management Singapore Pte Ltd. - UK Branch – Wilhelmsen Lines Car Carriers Ltd - USA Branch - Wilhelmsen Ship Management Sdn Bhd-USA), Wallenius Marine AB/Wallenius Marine Singapore Pte Ltd , Royal Caribbean Cruises Ltd., Efshipping Co SA, METROSTAR MANAGEMENT CORP., Transpetrol TM AS, Usui Kaiun Co., Ltd., NAVARONE S.A., Clowley Technical Management, Inc., Trimaran Ship Management Ltd. , Chronos Shipping Co., Ltd, SITINAS Shipping Company, Misuga Kaiun Holland B.V. and so on</p>	<p>海船舶【2012】71号 2013年4月24日 HCB[2012] No.71 April 24, 2013</p>	<p>以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator</p>	<p>Chen Keyu-Beijing office Tel: +86 10 6526 9189 E-mail: kychen@cmsonline.net</p>

经备案的船方代理人名单 (截至2014年5月26日)
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No.& Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
深圳市华洋海事技术有限公司 Shenzhen Huayang Marine Technical Co., Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship operator to sign ASPR within all ports: Bernhard Schulte Shipmanagement(China) Company Limited, Bernhard Schulte Shipmanagement(Cyprus) Company Limited, Bernhard Schulte Shipmanagement India Private Limited, Stella Marine Services GmbH&Co. KG, Asterion Tankernavigation GmbH&Co.KG, Ilios Shipping Co. SA, Belships(Tianjin) Shipmanagement&Consultancy Co.,Ltd., Pasifik Gemi Isletmeciligi Ve Tic. A.S, Genel Denizcilik Nakliyatı A.S, etc.	海船船【2012】153号 2012年2月28日 HCB[2012] No.153 Feb 28, 2012	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Contact Person: 陈志健(Zhijian Chen) Tel: 13632767993 0755-25261138
唐山清绿船舶服务有限公司 Tangshan Qinglv Shipping Service Co., Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship operator to sign ASPR within all ports: DUSUNG SHIPPING CO., LTD, HANARO SHIPPING CO.,LTD, KINGS OCEAN SHIPPING CO., LTD, NEO FIELD SHIPPING CO.,LTD, NH SHIPMANAGEMENT CO.,LTD, KSIM CO., LTD, KINGSWAY SHIPPING CO., LTD, BOOK WANG SHIPPING CO.,LTD, FAIR SHIP MANAGEMENT CO.,LTD, HANCHANG CORPORATION.,LTD, INTERGIS CO.,LTD, JK Maritime CO.,LTD, J-SHIP MANAGEMENT CO.,LTD, KOREA SHIPMANAGERS CO.,LTD, MYUNGSAN SHIPPING CO.,LTD, PANSTER SHIPPING CO., LTD, Seo Yang Shipping CO.,LTD, SM LEADER CO.,LTD, SOOSUNG CORP., LTD, WOORYANG SHIPPING CO.,LTD, SM MARITIME CO., LTD, DONGBO SHIPPING CO.,LTD, YOUNGCHANG ENTERPRISE CO., LTD, NHL DEVELOPMENT CO.,LTD, DONGWON SHIPPING CO., LTD, HANARO SHIPPING CO., LTD, Doun Kisen Co.,Ltd, Daido Kaiun Co.,Ltd., FAITH MARINE LIMITED, ASAHI SHIPPING CO.,LTD, TOYO SANGYO CO., LTD, CHUGOKU SOUGYO CO., LTD, Highland Maritime Co., Ltd., INTERNATIONAL SHIPPING AND LABOUR COOPERATION JOINT STOCK COMPANY, BOCIMAR INTERNATIONAL NV, KLCSM CO., LTD, EASTERN TANKER CO., LTD, POLEMBROS SHIPPING LIMITED, 大连金福利船务有限公司 (Dalian Jinfuli Shipping Company), ASIAN PROJECT SHIPPING CO.,LTD, SUN ACE SHIPPING Co.,Ltd	海船船【2012】215号 2012年3月26日 HCB[2012] No.215 Mar 26, 2012	一年 One Year	Contact Person: 金英杰 (Yingjie Jin) Tel: 13930739977
中国外轮代理有限公司 China Ocean Shipping Agency (Penavico)	代理GEARBULK NORWAYS AS, GRAND BULK CARRIER CO., LTD 公司在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship operator to sign ASPR within all ports:GEARBULK NORWAYS AS, GRAND BULK CARRIER CO., LTD	海船船【2012】215号 2012年3月26日 HCB[2012] No.215 Mar 26, 2012	以船方授权期限为限 subject to the period authorized by the operator	Tel:86-10-64673998
天津市良德船舶代理有限公司 Tianjin Liangde Shipping Agent	代理FAR-EASTERN SHIPPING COMPAN PLC.(FESCO)在全国港口签订协议 acting as agent of FAR-EASTERN SHIPPING COMPAN PLC.(FESCO) to sign ASPR within all ports	海船船【2012】215号 2013年4月26日 HCB[2012] No.215 April 26, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	Tel:86-22-25811117
深圳市宝裕协鑫船舶服务有限公司 Shenzhen Baoyu Xiexin Shipping Service Co., Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship operator to sign ASPR within all ports: Reederei Elbe Shipping GmbH & Co.KG, Ernst Russ GmbH & Co. KG, Hammonia Reederei GmbH & Co. KG, Hansa Heavy Lift GmbH, Midocean (IOM) Ltd, MC Schifffahrt (GmbH & Co) KG, Schiffahrtsgesellschaft Oltmann mbH&Co.KG, "PASSAT BREEZE" Navigation GmbH & Co. KG, Peter Doehle Schiffahrts-KG, Genshipping Corporation c/o Splosna Plovba Ltd and Lucija Shipping Company Limited c/o Splosna Plovba Ltd., Thome Ship Management Pte. Ltd., TIMUR Ship Management Pet Ltd., Teekay Navion Offshore Loading PTE. LTD., Teekay Shipping Limited, United Seven GmbH & Co. KG, Maersk(China) Shipping Co.,Ltd,etc.	海船船【2012】353号 2012年5月21日 HCB[2012] No.353 May 21, 2012	一年 One Year	
深圳市汉海船舶服务有限公司 Shenzhen Hanhai Shipping Service Co., Ltd	代理境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of foreign ship operator to sign ASPR within all ports	海船船【2012】465号 2012年7月9日 HCB[2012] No.465 July 9, 2012	一年 One Year	TEL : 86-755-26822002 26698868 E-mail: operation@hanhaishipping.com

经备案的船方代理人名单 (截至2014年5月26日)
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No. & Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
河北海畅船舶技术服务有限公司 Hebei Haichang Ship Technology Service Co.,Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship opearator to sign ASPR within all ports: POLARIS.SHIPPING.CO.,LTD. BOO.KWANG.SHIPPING.CO.LTD. S.M..LEADER.CO.,LTD. ISM.SHIP.MANAGEMENT.PTE.LTD. SEATEAM SHIP MANAGEMENT PTE LTD. CHAHAYA.SHIPPING.&.TRADING.CO..PTE.LTD. SANDIGAN.SHIP.MANAGEMENT.PTE.LTD. APEX.SHIP.MANAGEMENT.PTE.LTD. SCF.UNICOM.SINGAPORE.PTE.LTD. EMPIRE.NAVIGATION.INC... SEAMAX MARINE INC.. SEADAR.SHIPMANAGEMENT.SA. YAWA.SHIPMANAGEMENT.&.TRADING.S.A.. NORTHSTAR.SHIP.MANAGEMENT.LTD. STELLAR.OCEAN.TRANSPORT.LLC.. DONG.DU.MARINE.JOINT.STOCK.COMPANY. UNISON.MARINE.CORP. 在全国港口签订协议.	2013年10月15日 October 15, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	TEL:86-315-5072777 E-mail:spro@hbhaichang.com Owen 13903170188 Andy13784093666
青岛海泓源船舶服务有限公司 Qingdao Haihongyuan Shipping Service Co., Ltd	代理以下五家公司在全国港口签订协议： acting as agent for the following five companies to sign ASPR within all Chinese ports: 1. HAEYOUNG MARITIME SERBICES CO., LTD 2.BOCIMAR TNERATION NV 3.SAMSUN LOGIX CORPRATION 4.KINGSWAY SHIPPING CO., LTD 5.WESTFAL-LARSEN SHIPPING AS	2012年11月7日 November 7, 2012	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	Sally Yang (Mrs.) Tel: 86-532-85824428 Telephone: 13455207520
厦门鑫鹭泉石油化工有限公司 Xiamen Xinluquan Petroleum and Chemical Co., Ltd	代理KSIM CO., LTD,SK SHIPPING CO.,LTD, DAT MARITIME CO.,LTD, SEHA CO.,LTD, HAS MANAGEMENT CO.,LTD, DAE-AH SHIPPING CO., LTD公司在全国港口签订协议 acting as agent for KSIM CO., LTD, SK SHIPPING CO.,LTD, DAT MARITIME CO.,LTD, SEHA CO.,LTD, HAS MANAGEMENT CO.,LTD, DAE-AH SHIPPING CO., LTD to sign ASPR within all Chinese ports	2014年1月2日 January 2, 2014	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	
吉与宝(上海)船务有限公司 Gearbulk (Shanghai) Shipping Service Co., Ltd	代理GEARBULK NORWAY AS公司在全国港口签订协议 acting as agent for GEARBULK NORWAY AS to sign ASPR within all Chinese ports	2012年11月22日 November 22, 2012	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	
上海环洋投资管理有限公司 Shanghai Huanyang Investment Management Co., Ltd	代理Bernhard Schulte Shipmanagement(Cyprus) Limited, NYK SHIPMANAGEMENT PTE LTD, VIETNAM OCEAN SHIPPING JOINT STOCK COMPANY(VOSCO)公司在全国港口签订协议 acting as agent for Bernhard Schulte Shipmanagement(Cyprus) Limited, NYK SHIPMANAGEMENT PTE LTD, VIETNAM OCEAN SHIPPING JOINT STOCK COMPANY(VOSCO) to sign ASPR within all Chinese ports	2013年2月18日 February 18, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	
舟山市凯际船舶代理有限公司 Zhoushan Kaiji Shipping Agent Co., Ltd	代理EUROPEAN PRODUCT CARRIERS LTD(As MANAGERS only) 公司 在全国港口签订协议 acting as agent for EUROPEAN PRODUCT CARRIERS LTD(As MANAGERS only) to sign ASPR within all Chinese ports	2013年3月25日 March 25, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	Tel: 0580-2266993
深圳海之星船务有限公司 Shenzhen Haizhixing Shipping Co., Ltd	代理SEHA CO.,LTD公司在全国港口签订协议 acting as agent for SEHA CO.,LTD to sign ASPR within all Chinese ports	2013年6月24日 June 24, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	
厦门市新四海船舶物资有限公司 Hisincere Marine Supply & Service Co., Ltd	代理Yamamaru Kisen Co., Ltd, Nordic Hamburg Shipmanagement GmbH & Co. KG, SUNSHIP MANAGEMENT CO., LTD等公司 在全国港口签订协议 acting as agent for Yamamaru Kisen Co., Ltd, Nordic Hamburg Shipmanagement GmbH & Co. KG, SUNSHIP MANAGEMENT CO., LTD and so on to sign ASPR within all Chinese ports.	2013年8月5日 August 5, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	Mr. Li Tel: 0592-5616555 Email:hisincere@163.com
上海地风升船务有限公司 Shanghai Difengsheng Shipping Co., Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship opearator to sign ASPR within all ports: Prosperity.Steamship.Co.Ltd	2013年10月15日 October 15, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	

经备案的船方代理人名单（截至2014年5月26日）
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No. & Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
深圳市聚丰环保科技有限公司 JuFeng E.P. Sci-Tech Corporation Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship operator to sign ASPR within all ports: Ciel.SHIPMANAGEMENT.S.A.. Costamare.Shipping.COMPANY.S.A. E.R..SCHIFFFAHRT.GMBH&CIE.KG. F.A..VINNEN&CO.. HANSEATIC.LLOYD.SCHIFFFAHRT.GMBH&CO.KG. H.SCHEPERS.BEREEDERUNG.GMBH&CO.KG. MPC.MUNCHMEYER.PETERSEN.STEAMSHIP.GMBH&CO.KG. NORDDEUTSCHE.REEDEREI.H..SCHULDT.GMBH&CO.KG. OOCL.HONGKONG.BRANCH. REEDEREI.M..LAUTERJUNG.SUNSHIP.SCHIFFAHRSKONTOR.KG. V.SHIPS.GREECE.LTD.. VICTORIA.OCEANWAY.LTD.. REEDEREI.HERMANN.WALFF.JOHN - PETER.WULFF.GMBH&CO.KG. KOREA.SHIPMANAGERS.CO.LTD. WOORYANG.SHIPPING.CO.LTD. SEO.YANG.SHIPPING.CO.LTD. S.M.LEADER.CO.LTD. DONGWON.SHIPPING.CO.LTD. JK.MARITIME.CO.LTD. INTERGIS.CO.LTD. FAIR.SHIP.MANAGEMENT.CO.,LTD. SOOSUNG.CORP.,LTD. YOUNGCHANG.ENTERPRISE.CO.,LTD. SM.MARITIME.CO.,LTD. NHL.DEVELOPMENT.CO.,LTD. PANSTER.SHIPPING.CO.,LTD. HANCHANG.CORPORATION.LTD. BOO.KWANG.SHIPPING.CO.,LTD. MYUNGSAN.SHIPPING.CO.,LTD. J - SHIP.MANAGEMENT.CO.,LTD. E - SAIL.SHIPPING.CO.,LTD. T.D.S..CONTAINERSHIPS.V.AS. ADANI.SHIPPING.PVT.LTD. ELEMENT.SHIPMANAGEMENT.CO.,LTD. VINETA.BEREEDERUNGSGESELLSCHAFT.MBH. 在全国港口签订协议。	2013年10月15日 October 15, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	T: 86 755 26893988 F: 86 755 26692047 E: ops@szjef.com
深圳市深深达海洋工程服务有限公司 Shenzhen Shenshenda Ocean Egnearing Service Co., Ltd	代理CMA CGM GROUP and its affiliated companies公司在全国港口签订协议 acting as agent for CMA CGM GROUP and its affiliated companies to sign ASPR within all Chinese ports	2013年12月10日 December 10, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	
天津畅平翔船舶技术服务有限公司 Tianjin Changpingxiang Shipping Technology Service Co., Ltd	代理山东海运船舶管理有限公司签订污染清除协议 acting as agent for SDSC ship management co., Ltd to sign ASPR	2013年12月24日 December 24, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	
天津凯盛船舶服务有限公司 Tianjin Kaisheng Ship Service Co., Ltd	代理新兴航运股份有限公司在天津港、秦皇岛港、京唐港、曹妃甸港、黄骅港、烟台、龙口、连云港、南通港、泉州港、上海港、山头、湛江、广州、珠海、东莞、深圳港、防城港、洋浦港签订污染清除协议。 acting as agent for Tianjin port, Qinhuangdao port, Jingtang port, Caofeidian port, Huanghua port, Yantai, Longkou, Lianyungang, Nantong port, Quanzhou port, Shanghai port, Shantou, Zhanjiang, Guangzhou, Zhuhai, dongguan, Shenzhen port, Fangcheng port, Yangpu port to sign ASPR	2013年12月26日 December 26, 2013	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	
青岛斯兰德海洋船务集团有限公司 Qingdao Silande Ocean Shipping Group Co., Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship operator to sign ASPR within all ports: RED CARGO Shipping Gmbh, MACS Maritime Carrier Shipping Gmbh & Co., and AMICO Shipping agencies Gmbh	2014年1月8日 January 8, 2014	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	

经备案的船方代理人名单 (截至2014年5月26日)
List of filed ship's agent (by the date of May 26, 2014)

船方代理人名称 Name of Ship's agent	代理范围 Scope of Authority	备案文号及时间 Filing No. & Date	有效期 Validity Period	联络方式 Contact Details
舟山市凯际船舶代理有限公司 Zhoushan Kaiji Shipping Agency Co., Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship opearator to sign ASPR within all ports: BULKSEAS.MARINE.MANAGEMENT.S.A.、.CHANDRIS.(HELLAS).IN C.、.COMMON.PROGRESSS.COMPANIA.NAVIERA.SA.、.CYPRUS.S EA.LINES.CO.LTD.、.DELEK.TRANSPORT.AGENCY.INC.、.EDEM.M ARINE.S.A.(VALMACO)、. EVALEND.SHIPPING.CO.S.A.、.EVRIPOS.SHIPMANAGEMENT.INC.I ASON.HELLENIC.SHIPPING.CO.LTD.、.IKAROS.SHIPPING.&.BROK ERAGE.CO.,LTD.、. MEDCARE.SHIPPING.S.A.、.MINERVA.MARINE.INC..MODION.MARI TIME.MANAGEMENT.S.A..OCEANSTAR.MNGMNT.INC.P+P.SHIPPIN G.CO.(HELLAS)S.A..SEALESTIAL.NAVIGATION.CO. SOLOI.INC..SOUTHERN.STEAMSHIPS(LONDON)LTD.SUN.ENTERP RISES.LTD	2014年3月4日 March 4, 2014	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	Chen Yu TEL:0850-2266995 Mobile Phone:13587088958
厦门市新四海船舶物资有限公司 Xiamen Hisincere Marine Supply & Service Co., Ltd	代理下列境外船舶经营人在全国港口签订协议 acting as agent of the following foreign ship opearator to sign ASPR within all ports: Yamamaru.Kisen.Co.,Ltd, Nordic.Hamburg.Shipmanagement.GmbH.&.Co.KG、 SUNSHIP.MANAGEMENT.CO., Ltd、 FUYOH.SHIPPING.COMPANY	2014年3月4日 March 4, 2014	以船方授权期限为限 within the agreed period under the operator's authorization	Tel : +86-592-5618555 Fax : +86-592-5616555